

# CBRE GWS Belgium SA NV

## Algemene Inkoopvoorwaarden

### 1. Definities

**“Toepasselijk Recht”**: Belgische recht (met uitzondering van de Belgische internationaal privaatrechtelijke conflictregels); de toepasselijkheid van het Verdrag der Verenigde Naties inzake internationale koopovereenkomsten betreffende roerende zaken (Wenen, 11 april 1980) is uitdrukkelijk uitgesloten.

**“Afnemer”**: CBRE GWS Belgium SA NV

**“Klant(en) van Afnemer”**: klant(en) aan wie de Afnemer de Leveringen (zoals verwerkt in producten die aan (een) dergelijke klant(en) geleverd worden) verricht of de uiteindelijke ontvanger of eindgebruiker van de Leveringen, wanneer die entiteit niet de Afnemer is.

**“Gevolgschade”**: iedere gevolg-, indirecte of economische schade, inclusief maar niet beperkt tot: (i) verhoogde kosten of onkosten, (ii) productieverlies, gederfde winst, gemiste handel, verlies van contracten of inkomstenderving, of (iii) smartengeld en/of aanvullende schadevergoeding, die voortvloeit uit of samenhangt met het doen van de Leveringen.

**“Order”**: een schriftelijk document verstrekt door de Afnemer omvattende een aanbod gedaan door de Afnemer aan de Leverancier om de Leveringen te kopen, waarop deze Voorwaarden steeds van toepassing zijn.

**“Prijs”**: de prijs, die de Afnemer voor Leveringen, zoals opgenomen in de Order, zal betalen.

**“Leverancier”**: de partij, die de Leveringen, zoals vastgelegd in en conform de Order, zal verrichten.

**“Eigendom van Leverancier”**: alle machines, apparatuur, gereedschappen, mallen, matrijzen, meetinstrumenten, leidingen, gietvormen, modellen en andere items die voor de productie van de Leveringen noodzakelijk zijn.

**“Leveringen”**: de goederen en/of diensten die door de Leverancier geleverd/verricht zullen worden.

**“Voorwaarden”**: deze Algemene Inkoopvoorwaarden.

## 2. Aanbod en Aanvaarding

- 2.1 Iedere Order omvat en wordt beheerst door deze Voorwaarden die, behoudens de artikelen 13.3 en 18.6, alle voorafgaande overeenkomsten, orders, aanbiedingen, voorstellen en andere communicatie tussen de partijen betreffende de Leveringen vervangen.
- 2.2 Iedere aanpassing van de Voorwaarden dient te geschieden door middel van een schriftelijke overeenkomst tussen beide partijen en dient uitdrukkelijk in de Order te worden opgenomen.
- 2.3 De Order houdt niet in een aanvaarding van enig aanbod of voorstel gedaan door de Leverancier.
- 2.4 De Leverancier aanvaardt deze Voorwaarden, waarbij een overeenkomst tussen de partijen tot stand komt, wanneer zich een van de volgende situaties voordoet:
- (a) de Leverancier begint met het verrichten van enige werkzaamheid krachtens de Order;
  - (b) de Leverancier aanvaardt de Order schriftelijk; of
  - (c) de Leverancier verricht enige andere gedraging, waarmee het bestaan van een overeenkomst met betrekking tot het onderwerp van de Order wordt erkend.
- 2.5 Enige aanvullende of afwijkende voorwaarde voorgesteld door de Leverancier, al dan niet opgenomen in een offerte van de Leverancier, mededeling, factuur of anderszins zal geen onderdeel uitmaken van de Order.

## 3. Looptijd

- 3.1 Behoudens vroegtijdige beëindiging door de Afnemer is de Order voor beide partijen gedurende één jaar vanaf de datum dat deze bij de Leverancier is geplaatst of, indien een vervaldatum is opgenomen in de Order, tot aan deze datum, bindend ("Initiële Periode").
- 3.2 Na afloop van de Initiële Periode zal de Order automatisch voor opeenvolgende periodes van telkens één jaar worden verlengd, tenzij de meest gereede partij de andere partij schriftelijk ten minste 60 dagen voorafgaand aan het einde van een dergelijke periode in kennis stelt van zijn wens om de Order niet te verlengen.

## 4. Hoeveelheden en Levering

- 4.1 De Leverancier zal de hoeveelheden leveren van de Leveringen, zoals aangegeven in iedere Order.
- 4.2 Tenzij dit uitdrukkelijk op de voorzijde van de Order is opgenomen, is de Afnemer niet verplicht om de Leveringen op exclusieve basis van de Leverancier af te nemen.
- 4.3 Tenzij schriftelijk anders door de Afnemer is overeengekomen, zal de eigendom van de Leveringen van de Leverancier op de Afnemer overgaan op het moment van levering bij de door de Afnemer aangewezen locatie, zoals opgenomen in de Order.
- 4.4 De levertijd/-datum van de Leveringen vormt een fatale termijn. De Afnemer mag het levertempo van de geplande zendingen wijzigen of tijdelijke opschorting van de geplande zendingen gelasten, waarbij geen van deze acties de Leverancier het recht geven om de Prijs aan te passen. De Afnemer is niet verplicht om vroegtijdige leveringen, te late leveringen, deelleveringen of bovenmatige leveringen te aanvaarden.

## 5. Prijs en Betaling

- 5.1 De Prijs zal zijn zoals opgenomen in de Order en daarin zal, behalve indien anders vermeld, zijn inbegrepen: verzending, opslag, handling, verpakking, verzekering om alle stappen in het leveringsproces te dekken en alle andere onkosten en lasten van de Leverancier inclusief alle heffingen en belastingen, die ten aanzien van iedere verzending separaat op de factuur van de Leverancier dienen te worden vermeld.
- 5.2 Tenzij anders gespecificeerd, wordt de Prijs geacht te omvatten alle verzendingskosten gebaseerd op het feit dat de Leveringen FCA (geladen) vanaf de uiteindelijke productielocatie van de Leverancier zullen worden verzonden, waarbij gebruik zal worden gemaakt van het transport van de Afnemer. In het geval dat een alternatieve vervoersmogelijkheid door de Afnemer wordt vereist, inclusief maar niet beperkt tot EXW, CIF of DAP (Airport), zoals gedefinieerd in de meest recente versie van de ICC Incoterms, zal de Prijs worden aangepast, gebaseerd op de overeengekomen criteria opgenomen in de Order.
- 5.3 De Leverancier heeft het recht om de Afnemer een factuur te sturen op of enig moment na levering van de Leveringen en iedere factuur zal het Ordernummer vermelden, het wijzigings- of vrijgavenummer, het onderdeelnummer van de Afnemer, indien van toepassing het onderdeelnummer van de Leverancier, de hoeveelheid stuks die in de zending zit, het aantal kartons of containers in de zending, het cognossementnummer en alle overige informatie die de Afnemer vereist.
- 5.4 De Leverancier erkent en stemt ermee in dat de Afnemer geen factuur zal betalen zonder vermelding van het correcte Ordernummer.
- 5.5 De facturen zullen aan het adres van de Afnemer, zoals vermeld op de Order, worden verzonden.
- 5.6 Tenzij anders vermeld in de Order zal de Afnemer de Prijs binnen 60 dagen betalen vanaf, afhankelijk van welk moment later is: (i) de laatste dag van de maand gedurende welke de Afnemer een correcte factuur van de Leverancier voor de Leveringen ontvangt en (ii) de laatste dag van de maand gedurende welke de Afnemer de betreffende Leveringen accepteert.
- 5.7 De Afnemer is gerechtigd om met de Prijs (inclusief enige verschuldigde btw) enig bedrag te verrekenen dat de Afnemer aan de Leverancier op grond van de Order of enige andere overeenkomst die de Afnemer met de Leverancier heeft, verschuldigd is.
- 5.8 Niettegenstaande iets bevatte integendeel hierin, zal CBRE geen verplichting hebben om aan Leverancier te betalen voor de leveringen, tot GWS betaling van zijn klant heeft ontvangen voor dergelijke leveringen.

## 6. Verzending

- 6.1 De Leverancier zal: (a) de Leveringen correct verpakken en verzenden en duidelijk de identiteit van de expediteurs en het land van bestemming aangeven; (b) de zendingen conform de instructies van de Afnemer sturen; (c) ieder pakket labelen of etiketteren conform de instructies van de Afnemer; (d) documenten verstrekken voor iedere zending die het Ordernummer, het wijzigings- of vrijgavenummer, het onderdeelnummer van de Afnemer, het onderdeelnummer van de Leverancier (indien van toepassing), de hoeveelheid stuks die in de zending zit, het aantal containers van de zending, de naam en het nummer van de Leverancier, en het cognossementnummer vermelden; en (e) het originele cognossement of ander bewijs van zending voor iedere zending onmiddellijk doorsturen conform de instructies en expediteursvereisten van de Afnemer.

- 6.2 De meest recente versie van de ICC Incoterms zal van toepassing zijn op alle zendingen.
- 6.3 Voordat de Leveringen worden verzonden, zal de Leverancier de Afnemer voldoende schriftelijk waarschuwen (inclusief passende labels op alle Leveringen, containers en verpakkingen, inclusief maar niet beperkt tot afval- en recyclinginstructies, datasheets met betrekking tot veiligheid van de gebruikte/verwerkte materialen en analysecertificaten) met betrekking tot enig gevaarlijk of verboden materiaal dat onderdeel uitmaakt van de Leveringen, samen met enige speciale handlingsinstructie die nodig is om de expediteurs, de Afnemer en hun werknemers te adviseren hoe zij de juiste maatregelen moeten nemen voor het handlen, transporteren, verwerken, gebruiken van of beschikken over de Leveringen, containers en verpakking. De Leverancier stemt ermee in om te voldoen aan het Toepasselijke Recht en aan waarschuwinglabels, inclusief maar niet beperkt tot de EG-Richtlijn 2002/96/EC en 2002/95/EC (RoHS Directief: [http://ec.europa.eu/environment/waste/weee/index\\_en.htm](http://ec.europa.eu/environment/waste/weee/index_en.htm)) en de Verordening 1907/2006/EC (REACH Regulering: [http://ec.europa.eu/environment/chemicals/reach/reach\\_intro.htm](http://ec.europa.eu/environment/chemicals/reach/reach_intro.htm)) betrekking hebbende op beperkingen terzake van bepaalde gevaarlijke stoffen. De Leverancier zal de Afnemer alle onkosten vergoeden die ontstaan (zijn) als gevolg van onjuiste verpakking, aanduiding, routing of verzending. De Afnemer mag, naar keuze, verlangen dat de Leveringen volgens een andere Incoterm dan de onder 5.2 genoemde worden geleverd.
- 6.4 De Afnemer mag, naar zijn keuze, eisen dat Leveringen ex works geleverd worden.

## 7. Inspectie en gebrekkige Leveringen

- 7.1 De Afnemer mag de locatie van de Leverancier betreden om het bedrijf en de materialen voor de Leveringen gerelateerd aan de Order te inspecteren. De inspectie van de Afnemer van de Leveringen hetzij tijdens de productie, hetzij voorafgaand aan levering of binnen een redelijke termijn na levering leidt niet tot aanvaarding van enig werk-in-uitvoering of van afgewerkte producten, noch zal deze de Leverancier van enige verantwoordelijkheid of garantieverplichting ontslaan.
- 7.2 In aanvulling op andere verhaalsmogelijkheden, die de Afnemer ter beschikking staan:
- (a) stemt de Leverancier ermee in om teruggave van de Leveringen, zulks op eigen rekening en risico, vermeerderd met transportkosten, te accepteren en om gebrekkige Leveringen te vervangen als de Afnemer dit nodig acht;
  - (b) kan de Afnemer op enig moment voorafgaand aan verzending vanaf de bedrijfsgebouwen en terreinen van de Afnemer de Leveringen die niet aan de specificaties van de Order voldeden, corrigeren; en/of
  - (c) zal de Leverancier aan de Afnemer alle redelijke kosten vergoeden die voortvloeien uit enige weigering of correctie van gebrekkige Leveringen.

## 8. Wijzigingen

- 8.1 De Afnemer behoudt zich het recht voor om wijzigingen door te geven of de Leverancier te bewegen tot het maken van wijzigingen aan tekeningen, specificaties, monsters of omschrijvingen van de Leveringen. De Afnemer behoudt zich voorts het recht voor om anderszins de omvang van het werk, waarop de Order betrekking heeft, te wijzigen, inclusief werkzaamheden terzake onderwerpen als inspectie, testen of kwaliteitscontrole. De Afnemer mag tevens de levering van grondstoffen afkomstig van hemzelf of van derde partijen dwingend opleggen.
- 8.2 In het geval dat enige wijziging aan de Order door de Afnemer invloed zal hebben op de Prijs of de levertijd of de uitvoering als gevolg van een dergelijke wijziging, zal de Leverancier de Afnemer schriftelijk binnen 10 dagen na ontvangst van een dergelijke mededeling, op de hoogte stellen van enige invloed op de Prijs. De Afnemer kan aanvullende documentatie van de Leverancier verlangen, die betrekking heeft op enige wijziging die gedetailleerd de reden van de bovengenoemde invloed op de Prijs of de levertijd of de uitvoering aangeeft en deze ook bewijst. De Leverancier zal geen wijzigingen aanbrengen in het design van de Leveringen, specificaties, verwerking, verpakking, aanduiding, verzending, Prijs of levertermijn of -plaats, behoudens in geval van schriftelijke instructie van de Afnemer of met de schriftelijke goedkeuring van de Afnemer.

## 9. Garanties

- 9.1 De Leverancier garandeert uitdrukkelijk dat:
- (a) de Leveringen conform de specificaties, standaarden, tekeningen, monsters, omschrijvingen en revisies, zoals aangeleverd door de Afnemer, zullen zijn;
  - (b) de Leveringen conform het Toepasselijke Recht, toepasselijke besluiten, regelingen en standaarden zullen zijn;
  - (c) de Leveringen van goede kwaliteit en zonder gebreken in design, materialen en afwerking zullen zijn;
  - (d) de Leveringen geselecteerd, ontworpen, geproduceerd en samengesteld zullen zijn door de Leverancier gebaseerd op het gebruik zoals opgegeven door de Afnemer en geschikt en afdoende zullen zijn voor de doeleinden, zoals bedoeld door de Afnemer; en
  - (e) alle werkzaamheden op een professionele en vakkundige wijze zullen worden uitgevoerd, consistent met alle standaarden en specificaties overeengekomen met de Afnemer en anderszins consistent met industriële standaarden.
- 9.2 De garantieperiode voor de Leveringen zal twee jaar zijn, afhankelijk van wat later is: (i) vanaf de dag dat de Afnemer de Leveringen aanvaardt; (ii) na de garantieperiode, zoals voorzien in het Toepasselijke Recht; of (iii) na de garantieperiode die de Afnemer aan de Klant van Afnemer aanbiedt.
- 9.3 De Leverancier zal de Afnemer onmiddellijk schriftelijk op de hoogte stellen zodra hij van enig bestanddeel, component, ontwerp of gebrek in de Leveringen op de hoogte raakt dat schadelijk is of kan zijn voor personen of eigendom.
- 9.4 De betaling van de Prijs door de Afnemer, de goedkeuring van enig ontwerp, tekening, materiaal, procedure of specificaties zal de Leverancier niet ontslaan van zijn aansprakelijkheid voortvloeiende uit deze garanties.

## 10. Kwaliteit

- 10.1 De Leverancier zal voldoen aan de kwaliteitscontrolestandaarden en het inspectiesysteem van de Afnemer en zal tevens deelnemen aan leverancierskwaliteits- en ontwikkelingsprogramma's van de Afnemer, zoals dwingend opgelegd door de Afnemer.
- 10.2 Op verzoek van de Afnemer zal de Leverancier servicedocumentatie en overige materialen betrekking hebbend op de Leveringen, die de Afnemer noodzakelijk acht, ter beschikking stellen, zonder daarvoor kosten in rekening te brengen.

## 11. Aansprakelijkheid en verhaalsmogelijkheden

- 11.1 De Leverancier zal de Afnemer vrijwaren tegen lichamelijk letsel of dood van enige persoon voor zover dergelijk letsel of dood voortvloeit uit of samenhangt met het verrichten of het nalaten te verrichten van verplichtingen door de Leverancier voortvloeiende uit de Order, mits het voorgaande enkel en alleen het gevolg is van nalatigheid of inbreuk op deze Voorwaarden aan de zijde van de Leverancier of nalatigheid door de werknemers, agenten, leveranciers en/of onderaannemers van de Leverancier.
- 11.2 De Leverancier zal de Afnemer en Klant van Afnemer vrijwaren en al hun respectieve agenten, rechtsopvolgers en rechtsverkrijgers, tegen alle schade, verliezen (inclusief Gevolgschade), vorderingen, aansprakelijkheden en kosten (inclusief redelijke juridische en andere professionele kosten, schikkingen en vonnissen) voortvloeiende of resulterend uit enige gebrekkige Levering, of van enig nalatig handelen of onrechtmatige daad of nalaten van de Leverancier of diens agenten, werknemers of onderaannemers of enige inbreuk of gebrek door de Leverancier om aan een of meer van zijn verklaringen of andere voorwaarden van de Order (inclusief enig deel van deze Voorwaarden) te voldoen.

- 11.3 De rechten en verhaalsmogelijkheden, die de Afnemer zich in de Order voorbehoudt, zullen cumulatief met en aanvullend op alle andere wettelijke verhaalsmogelijkheden zijn.
- 11.4 In enige procedure aanhangig gemaakt door de Afnemer om de verplichting door te zetten van de Leverancier om Leveringen te vervaardigen en te leveren krachtens de Order, komen de partijen overeen dat de Afnemer niet altijd een adequate wettelijke verhaalsmogelijkheid zal hebben en derhalve het recht heeft om specifieke nakoming van de verplichtingen van de Leverancier krachtens de Order te vorderen.
- 11.5 CBRE zal niet aansprakelijk zijn jegens LEVERANCIER VOOR BIJZONDERE, INDIRECTE OF GEVOLGSCHADE ALS GEVOLG VAN OF IN VERBAND MET DEZE BESTELLING. De totale aansprakelijkheid van CBRE voor schade of anderszins, voortvloeiend uit de prestaties of de niet-nakoming op grond van deze Order of met betrekking tot andere hier uit voortvloeiende verplichtingen/verantwoordelijkheden, zullen niet meer bedragen dan de prijs van de Leveringen.

## 12. Toepasselijk Recht en ethiek

- 12.1 De Leverancier en de Leveringen zullen aan het Toepasselijke Recht voldoen en aan alle standaarden, betrekking hebbende op het vervaardigen, labelen, transporteren, importeren, exporteren, licentiëren, het toestemming geven of certificeren van de Leveringen, inclusief maar niet beperkt tot wet- en regelgeving, inclusief toepasselijke wet- en regelgeving van derde landen, betrekking hebbende op anticorruptie, milieuzaken, werkgelegenheid, discriminatie, bedrijfsgeneeskunde of -veiligheid en motorrijtuigveiligheid. De Order omvat middels verwijzing alle verplichtingen en voorwaarden die daarvoor vereist zijn.
- 12.2 De Leverancier zal slechts wettelijke en ethische bedrijfsprincipes gebruiken voor de activiteiten voortvloeiend uit de Order, en zal geen opgeklopte en anderszins onjuiste facturen aan de Afnemer voorleggen. Geen deel van de betalingen die door de Leverancier ontvangen worden, zullen voor doeleinden worden gebruikt die een schending van enig Toepasselijk Recht inclusief de FCPA of enig 1 september 2015 andere anticorruptiewetgeving oplevert.
- 12.3 De Afnemer heeft een gedragscode (beschikbaar via [www.cbre.com/codeofconduct](http://www.cbre.com/codeofconduct)) opgesteld en verwacht dat de Leverancier en werknemers en aannemers van de Leverancier deze code zullen volgen of een vergelijkbare eigen gedragscode zullen hanteren.

## 13. De wensen van Klant van Afnemer

- 13.1 Als dit door de Afnemer schriftelijk is bevestigd, stemt de Leverancier er mee in te voldoen aan de toepasselijke voorwaarden van enige overeenkomst tussen de Afnemer en Klant van Afnemer.
- 13.2 De Afnemer zal de Leverancier voorzien van informatie betrekking hebbende op de kooporders van zijn klant(en), voor zover deze informatie betrekking heeft op de Leveringen.
- 13.3 De Leverancier is verantwoordelijk voor het zich vergewissen van de manier waarop dergelijke informatie de verplichtingen van de Leverancier krachtens de Order beïnvloeden en de Leverancier zal voldoen aan alle aan hem kenbaar gemaakte of openbare voorwaarden van Klant van Afnemer voor zover dit binnen de macht van de Leverancier ligt. De Afnemer mag ervoor kiezen om de bepalingen van dit artikel 13 te laten prevaleren boven enige conflicterende voorwaarde tussen de Afnemer en de Leverancier door de Leverancier daarvan schriftelijk op de hoogte te stellen.

## 14. Verzekering

- 14.1 De Leverancier zal een verzekeringsdekking hebben en houden, zoals navolgend opgesomd of voor aanvullende bedragen, zoals in redelijkheid door de Afnemer kan worden geëist.

Type Verzekering	Minimumlimieten
Algemene commerciële aansprakelijkheidsverzekering* voor lichamelijk letsel voortvloeiende uit locaties, werkzaamheden, lichamelijk letsel, producten/afgeronde werkzaamheden en contractuele aansprakelijkheid die de vrijwaringen, vereist conform artikel 11 Aansprakelijkheid en verhaalsmogelijkheden, dekt	\$ 5.000.000 per geval, algemeen totaal, product en afgeronde werkzaamheden totaal, lichamelijk letsel schade door publiciteit
Autoaansprakelijkheidsverzekering die alle auto's dekt die in verband met de uitgevoerde werkzaamheden worden gebruikt.	Een gecombineerde limiet van \$ 2.000.000 per geval voor vermogensschade en lichamelijk letsel of de limiet zoals wettelijk geldend
Ongevallenuitkering/Werknemers letsel	Zoals vereist door de lokale wet- en regelgeving die een dergelijke verzekering in de jurisdictie, waar de werkzaamheden uitgevoerd dienen te worden, behelst en/of zoals toepasselijk is voor de werknemers die de werkzaamheden verrichten.
Werkgeversaansprakelijkheid	\$ 1.000.000 voor ieder ongeval, iedere werknemer, iedere ziekte; polislimiet of zoals vereist door lokale wet- en regelgeving
Beroepsaansprakelijkheid (indien toepasselijk)	\$ 1.000.000 voor iedere vordering

\*Algemene commerciële aansprakelijkheidslimieten kunnen worden behaald door een combinatie van een Algemene aansprakelijkheidsverzekering en een paraplu-/excesaansprakelijkheidsverzekering.

- 14.2 De Leverancier zal de Afnemer een behoorlijk bewijs van een dergelijke dekking toesturen binnen 10 dagen nadat de Afnemer daartoe een schriftelijk verzoek heeft gedaan.
- 14.3 Het bestaan van een verzekering ontheft de Leverancier niet van zijn verplichtingen of aansprakelijkheden onder de Order.
- 14.4 Waar verzekeringsdekking en/of limieten door lokale wet- en regelgeving dwingend worden opgelegd, zullen de lokale vereisten van toepassing zijn met betrekking tot de minimumlimieten, zoals hierboven opgenomen.

## 15. Beëindiging

15.1 De Afnemer mag de Order beëindigen, zonder aansprakelijk te zijn jegens de Leverancier, indien zich een van de volgende of daarmee vergelijkbare omstandigheden voordoen en de Leverancier zal de Afnemer alle kosten vergoeden die voor de Afnemer zijn ontstaan in samenhang met een of meer van de volgende gevallen, inclusief maar niet beperkt tot juridische en andere professionele honoraria:

- (a) de Leverancier vraagt surséance van betaling of faillissement aan of faillissement van Leverancier wordt/is aangevraagd;
- (b) de Leverancier treft een betalingsregeling met een of meer van zijn crediteuren of wekt op andere wijze de indruk insolvent te (zullen) zijn of worden;
- (c) derden pretenderen rechten ten aanzien van de eigendommen van de Leverancier of op diens goederen wordt beslag gelegd; of
- (d) de Leverancier draagt de rechten uit enige Order waarop deze Voorwaarden van toepassing zijn, over aan een derde partij.

15.2 De Afnemer mag de Order beëindigen, zonder aansprakelijk te zijn jegens de Leverancier, als de Leverancier:

- (a) verstoot tegen, inbreuk maakt op of dreigt inbreuk te maken op enige Voorwaarde;
- (b) verzuimt of dreigt geen Leveringen en/of diensten te verrichten in verband met de Order;
- (c) verzuimt om vooruitgang te boeken of redelijke kwaliteitsvereisten te vervullen, zodat tijdige en behoorlijke afwikkeling of levering van de Leveringen in gevaar wordt gebracht en dit verzuim of deze inbreuk niet binnen 10 dagen (of een kortere periode indien dit commercieel redelijk is gezien de gegeven omstandigheden) niet herstelt na ontvangst van een schriftelijke mededeling door de Afnemer waarin het verzuim of de inbreuk nader wordt omschreven; of
- (d) een transactie aangaat of aanbiedt aan te gaan, die een koop van een substantieel deel van die activa die worden gebruikt voor de productie van de Leveringen voor de Afnemer omvat of een fusie, koop van aandelen of andere kapitaaldeelnemingen, die in een verandering van de zeggenschap over de Leverancier zouden resulteren.

De Leverancier zal de Afnemer binnen 10 dagen na in een onderhandeling te zijn getreden, die tot een situatie zoals omschreven in onderdeel (d) zou kunnen leiden, daarover op de hoogte stellen op voorwaarde dat op verzoek van de Leverancier, de Afnemer een geschikte geheimhoudingsovereenkomst betrekking hebbende op de informatie die aan Afnemer met betrekking tot een dergelijke transactie zal worden medegedeeld, zal aangaan.

15.3 In het geval dat een van de partijen niet in staat is, verlaat is of verhinderd wordt in de uitvoering van zijn verplichtingen onder de Order door elke van de wil van de betreffende partij onafhankelijke oorzaak of omstandigheid en waar hij ook de hand niet in heeft gehad, zal de Order, indien de toestand langer duurt dan 60 dagen, onmiddellijk eindigen.

15.4 In aanvulling op enig ander recht dat de Afnemer heeft om de Order in te trekken of te beëindigen, mag de Afnemer, naar zijn keuze, de Order geheel of gedeeltelijk op ieder moment en op welke grond dan ook onmiddellijk beëindigen door een schriftelijke mededeling van die strekking aan de Leverancier te doen toekomen.

15.5 Na ontvangst van de mededeling van beëindiging en tenzij anders aangegeven door de Afnemer, zal de Leverancier:

- (a) onmiddellijk alle werkzaamheden onder de Order staken;
- (b) de eigendom van gereede Leveringen, werk-in-uitvoering en de onderdelen en materialen die de Leverancier redelijkerwijs vervaardigd of verkregen heeft conform de hoeveelheden besteld door de Afnemer en die de Leverancier niet kan gebruiken voor het vervaardigen van goederen voor zichzelf of voor anderen, aan de Afnemer overdragen en deze leveren;
- (c) alle vorderingen van onderaannemers voor daadwerkelijk gemaakte kosten die direct het gevolg zijn van de beëindiging, verifiëren en voldoen en garanderen dat de materialen die zich in bezit van de onderaannemers bevinden, teruggehaald worden;
- (d) alle redelijkerwijs noodzakelijke handelingen verrichten die eigendommen in het bezit van de Leverancier maar waarin de Afnemer (een) belang heeft, beschermen, totdat een instructie van de Afnemer is ontvangen wat daarmee gedaan moet worden; en



- (e) op door Afnemer redelijkerwijs gedaan verzoek samenwerken met de Afnemer om de productie van de Leveringen aan een andere Leverancier over te dragen.
- 15.6 In geval van beëindiging door de Afnemer conform artikel 15.4, zal de Afnemer verplicht zijn om het volgende te betalen:
- (i) de Prijs voor alle vervaardigde Leveringen in de hoeveelheden, zoals besteld door de Afnemer conform de Order;
  - (ii) de redelijke werkelijke kosten voor werk-in-uitvoering die voor de Leverancier zijn ontstaan en van onderdelen en materialen die aan de Afnemer conform artikel 15.5 sub b zijn overgedragen;
  - (iii) de redelijke werkelijke kosten van de Leverancier om vorderingen te voldoen betreffende zijn verplichtingen ten opzichte van zijn onderaannemers voor zover deze direct door de beëindiging zijn veroorzaakt; en
  - (iv) de redelijke werkelijke kosten van de Leverancier om zijn verplichting conform artikel 15.5 sub d na te komen.

De Leverancier zal de Afnemer binnen een maand na beëindiging (of een andere periode als vereist door Klant van Afnemer) voorzien van zijn vordering op grond van die beëindiging, die enkel en alleen uit die onderwerpen zal kunnen bestaan die zien op de verplichtingen van de Afnemer jegens de Leverancier, zoals toegestaan krachtens dit artikel 15.6.

- 15.7 Niettegenstaande enige andere bepaling opgenomen in artikel 15, zal de Afnemer geen verplichting hebben jegens en zal ook niet genoodzaakt zijn om de Leverancier, direct of op grond van vorderingen van onderaannemers van de Leverancier, te betalen verlies van geanticipeerde winst, onbenutte overhead, rente over de vorderingen, productontwikkelings- en technische kosten, gereedschappen, faciliteiten en kosten of huurgelden voor apparatuur teneinde deze voor andere doeleinden te kunnen aanwenden, niet afbetaald kapitaal of afschrijvingskosten, vervaardigde goederen, werk-in-uitvoering of grondstoffen die de Leverancier in hoeveelheden vervaardigt of verkrijgt, die de Order overstijgen, of algemene administratieve kosten bij de beëindiging van de Order, tenzij zulks uitdrukkelijk anders is overeengekomen.
- 15.8 De verplichting van de Afnemer krachtens de beëindiging op grond van artikel 15 zal niet de verplichting van de Afnemer, die deze zou hebben gehad jegens de Leverancier in geval van afwezigheid van beëindiging, overstijgen.
- 15.9. De Afnemer mag de gegevens van de Leverancier voor of na betaling inzien om de bedragen, die in de vordering van de Leverancier op grond van beëindiging zijn opgenomen, te verifiëren. De Afnemer zal geen betalingsverplichting hebben jegens de Leverancier krachtens artikel 15, als de Afnemer de Order of een deel daarvan beëindigt, omdat er sprake is van een verzuim van of een inbreuk door de Leverancier.

## 16. Overmacht

- 16.1 De Afnemer is niet verantwoordelijk voor enig verlies of schade uit welke grond dan ook die ontstaat door een verzuim of vertraging in de uitvoering van de Order in geval een dergelijke uitvoering is vertraagd of wordt verhinderd door een van zijn wil onafhankelijke omstandigheid en waar hij zelf ook niet de hand in heeft gehad.
- 16.2 De partijen zullen een redelijke omzichtigheid ten toon spreiden om een omstandigheid of een geval, dat valt onder artikel 16.1, te boven te komen.
- 16.3 Er zullen geen kosten door de Afnemer aan de Leverancier verschuldigd zijn gedurende enige periode waarop artikel 16 betrekking heeft.

## 17. Informatierechten

- 17.1 De Leverancier zal geen vordering betrekking hebbende op enige technische informatie die de Leverancier openbaar heeft gemaakt of openbaar mag maken aan de Afnemer in verband met de Leveringen indien tegen de Afnemer, Klant van Afnemer of hun respectieve leveranciers, behoudens indien zulks uitdrukkelijk is gedekt door een separate schriftelijke geheimhoudings- en/of licentieovereenkomst ondertekend door de Afnemer of door een geldig octrooi dat expliciet aan de Afnemer voorafgaand of tijdens de Order is geopenbaard.
- 17.2 De Leverancier zal de Afnemer, zijn rechtsopvolgers en klanten, vrijwaren en schadeloosstellen tegen/voor vorderingen op grond van inbreuk op enig intellectueel eigendomsrecht (inclusief enig octrooirecht, merkrecht, handelsnaamrecht, auteursrecht, industrieel ontwerprecht) en tegen enige daaruit voortvloeiende schade of kosten inclusief juridische en andere professionele honoraria, die op wat voor manier dan ook in relatie tot de Leveringen ontstaan (inclusief maar niet beperkt tot hun vervaardiging, koop, gebruik en/of verkoop), behoudens indien een dergelijke inbreuk zijn eigenlijke grondslag vindt in ontwerpen die door de Afnemer gecreëerd zijn en schriftelijk aan de Leverancier ter beschikking zijn gesteld.
- 17.3 De Leverancier zal rechthebbende zijn en blijven op het auteursrecht betreffende alle tekeningen, documenten en andere informatie, die door of namens de Leverancier vervaardigd zijn/worden.
- 17.4 De Leverancier zal de Afnemer een niet-exclusieve, onherroepelijke, vrij van royalty's zijnde gebruikslicentie verstrekken ten aanzien van enig intellectueel eigendomsrecht dat toebehoort aan de Leverancier, maar dat noodzakelijk is voor of voortvloeit uit een redelijkerwijs beoogd gebruik of toepassing van de Leveringen.

## 18. Geheimhouding

- 18.1 De Leverancier erkent dat bedrijfsvertrouwelijke en overige vertrouwelijke informatie van de Afnemer zal worden ontvangen of voor de Afnemer krachtens de Order zal worden ontwikkeld, ongeacht of dergelijke informatie als vertrouwelijk is aangeduid of geïdentificeerd.
- 18.2 De Leverancier stemt ermee in om alle bedrijfsvertrouwelijke of overige vertrouwelijke informatie van de Afnemer onder strengste geheimhouding te bewaren en stemt er verder mee in om deze informatie niet openbaar te maken of toe te staan dat deze openbaar wordt gemaakt aan anderen of anders wordt gebruikt dan voor de doeleinden van de Order.
- 18.3 Na het verstrijken of de beëindiging van de Order zal de Leverancier, op verzoek van de Afnemer, onmiddellijk alle documenten en andere media, inclusief alle kopieën daarvan en ongeacht welke vorm, die bedrijfsvertrouwelijke of overige vertrouwelijke informatie bevatten of daarop betrekking hebben aan de Afnemer overdragen.
- 18.4 De verplichtingen van de Leverancier op grond van dit artikel zullen blijven voortduren gedurende een periode van zes jaar na datum van bekendmaking van die informatie die door dit artikel wordt bestreken, tenzij een langere periode schriftelijk door Afnemer is aangegaan.
- 18.5 De beperkingen en verplichtingen van dit artikel zullen niet van toepassing zijn op informatie:
- (a) die reeds publiekelijk bekend is op het moment van bekendmaking door de Afnemer;
  - (b) die na bekendmaking door de Afnemer publiekelijk bekend wordt gemaakt maar niet door een fout van de Leverancier; of
  - (c) ten aanzien waarvan de Leverancier door middel van schriftelijke documentatie kan onderbouwen dat deze reeds in zijn bezit was voorafgaande aan bekendmaking door de Afnemer of dat deze onafhankelijk was ontwikkeld door de Leverancier zonder gebruik van of verwijzing naar de informatie van de Afnemer.

- 18.6 Niettegenstaande hetgeen in strijd met deze Voorwaarden is geregeld, zal enige geheimhoudingsovereenkomst tussen partijen die van eerdere datum is dan de Order in kracht blijven, tenzij de Order expliciet anders bepaalt, en in geval een conflict tussen de uitdrukkelijke voorwaarden van een dergelijke overeenkomst en dit artikel, de voorwaarden van die overeenkomst zullen prevaleren.

## 19. Publiciteit

De Leverancier zal in geen geval een advertentie plaatsen, publiceren of aan derde partijen kenbaar maken (anders dan aan professionele adviseurs van de Leverancier voor zover die daarmee noodzakelijkerwijs bekend moeten zijn) dat de Leverancier zich contractueel heeft verplicht om de Afnemer van Leveringen te voorzien waarop de Order betrekking heeft of de voorwaarden van de Order of enig handelsmerk of handelsnaam van de Afnemer in enig persbericht, advertentie of promotiemateriaal 1 september 2015 gebruiken, zonder eerst schriftelijke toestemming van de Afnemer daartoe te hebben verkregen.

## 20. Relatie van Partijen

- 20.1 De Leverancier en de Afnemer zijn onafhankelijke contracterende partijen en niets in de Order heeft tot gevolg dat een van de partijen als werknemer, agent of wettelijke vertegenwoordiger van de andere partij voor welk doel dan ook kan worden aangemerkt. De Order geeft geen van de partijen de bevoegdheid of autoriteit om enige verplichting namens of in naam van de andere partij aan te gaan of in het leven te roepen.
- 20.2 De Leverancier zal uitsluitend zelf verantwoordelijk zijn voor alle werk- en inkomstenbelastingen, verzekeringspremies, kosten en andere uitgaven die in verband met de uitvoering van de Order ontstaan, behalve indien in een schriftelijke overeenkomst ondertekend door de Afnemer uitdrukkelijk anders is voorzien. Alle werknemers en agenten van de Leverancier of zijn respectieve onderaannemers zijn werknemers of agenten die enkel in dienst zijn van de Leverancier of dergelijke onderaannemers en niet in dienst zijn van de Afnemer en dus ook niet gerechtigd zijn tot werknemersvoordelen of andere rechten die aan de werknemers van de Afnemer toekomen. De Afnemer is niet verantwoordelijk voor enige verplichting met betrekking tot de werknemers of agenten van de Leverancier of zijn onderaannemers.
- 20.3 Niets in deze Voorwaarden zal geïnterpreteerd of aangemerkt kunnen worden als een maatschap of joint venture tussen partijen en geen van beide partijen zal aan enige vertegenwoordigingshandeling, handelen of nalaten van de andere partij gebonden zijn.

## 21. Cessie

De Leverancier zal zijn verplichtingen krachtens de Order zonder de voorafgaande schriftelijke toestemming van de Afnemer niet overdragen of delegeren. In het geval dat enige overdracht of delegatie is toegestaan door de Afnemer, behoudt de Leverancier alle verantwoordelijkheden voor de Leveringen, inclusief alle daarmee samenhangende garanties en vorderingen, tenzij uitdrukkelijk anders schriftelijk is overeengekomen met de Afnemer.

## 22. Toepasselijk Recht en bevoegde rechter

- 22.1 Op de Order is Belgisch recht (met uitzondering van de Belgische internationaal privaatrechtelijke conflictregels) van toepassing. De toepasselijkheid van het Verdrag der Verenigde Naties inzake internationale koopovereenkomsten betreffende roerende zaken (Wenen, 11 april 1980) is uitdrukkelijk uitgesloten.

22.2 Alle geschillen of verschillen van mening zullen worden voorgelegd aan de exclusief bevoegde rechter te Brussel, België.

## 23. Diversen

Nietigheid, vernietiging of onverbindendheid van een der bepalingen van deze Voorwaarden laat de geldigheid van de overige bepalingen onverlet. In het geval een of meer bepalingen nietig, vernietigd of onverbindend zijn, worden tussen de Afnemer en de Leverancier vervangende bepalingen overeengekomen die wel geldig zijn en die het meest de inhoud en strekking van de nietige, vernietigde of onverbindende gebleken bepaling(en) benaderen.

## 24. Afstand van Recht

Het verzuim van een van de partijen om op enig moment uitvoering van de andere partij of van enige bepaling van de Order te eisen, doet niet af aan het recht om alsnog uitvoering op een later moment te eisen, noch zal afstand van een van de partijen van een inbreuk op enige bepaling van de Order als afstand van enige latere inbreuk van dezelfde of een andere bepaling van de Order worden gezien.

## 25. Survival

De verplichtingen van de Leverancier jegens de Afnemer zullen ook na beëindiging van de Order blijven gelden, tenzij zulks anders in de Order is opgenomen.

## 26. Derdenwerking

De Order heeft geen derdenwerking, tenzij in de Order uitdrukkelijk anders is aangegeven.